



Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/16880/Add.40
5 noviembre 1985
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

RELACION SUMARIA COMUNICADA POR EL SECRETARIO GENERAL EN LA QUE SE
INDICAN LOS ASUNTOS QUE SE HALLAN SOMETIDOS AL CONSEJO DE SEGURIDAD
Y LA ETAPA ALCANZADA EN SU ESTUDIO

Adición

Conforme al artículo 11 del reglamento provisional del Consejo de Seguridad, el Secretario General presenta la siguiente relación sumaria.

La lista de los asuntos que se hallan sometidos al Consejo de Seguridad figura en los documentos S/16880, de 7 de enero de 1985, S/16880/Add.4, de 13 de febrero de 1985, S/16880/Add.18, de 20 de mayo de 1985, S/16880/Add.24, de 9 de julio de 1985 y S/16880/Add.39, de 1° de noviembre de 1985.

En la 2618a. sesión, celebrada el 9 de octubre de 1985, antes de aprobar el programa, el Presidente del Consejo de Seguridad dio lectura a la siguiente declaración (S/17554) que, según dijo, se le había autorizado a hacer en nombre de los miembros del Consejo de Seguridad:

"Los miembros del Consejo de Seguridad expresan su satisfacción ante la noticia de que se ha liberado a los pasajeros y a la tripulación del buque de excursión Achille Lauro y lamentan que, según se informa, haya muerto un pasajero.

Hacen suya la declaración formulada por el Secretario General el 8 de octubre de 1985, en la cual se condenan todos los actos de terrorismo.

Condenan enérgicamente este secuestro injustificable y criminal, así como otros actos de terrorismo, incluida la toma de rehenes.

También condenan el terrorismo en todas sus formas, independientemente del lugar donde se cometa y de quienes sean sus autores."

Durante la semana que terminó el 12 de octubre de 1985, el Consejo de Seguridad adoptó decisiones respecto de los asuntos siguientes:

Denuncia de Angola contra Sudáfrica (véanse los documentos S/12520/Add.17, S/13033/Add.11, S/13033/Add.12, S/13033/Add.43, S/13737/Add.25, S/14326/Add.34, S/14326/Add.35, S/15560/Add.50, S/15560/Add.51, S/16270, S/16880/Add.24, S/16880/Add.37 y S/16880/Add.39).

El Consejo de Seguridad prosiguió su examen del tema en sus sesiones 2616a. y 2617a., celebradas el 7 de octubre de 1985.

En esas sesiones, además de los representantes invitados anteriormente, el Presidente, con el consentimiento del Consejo, invitó a participar en el debate sin derecho de voto a los representantes de Ghana, Marruecos y Túnez, que así lo habían solicitado.

De conformidad con la solicitud formulada por Burkina Faso, Egipto y Madagascar con fecha 4 de octubre de 1985 (S/17541), el Consejo, en virtud del artículo 39 de su reglamento provisional, invitó al Sr. Mfanafuthi J. Makatini.

En la 2616a. sesión, celebrada el 7 de octubre de 1985, el Presidente señaló un proyecto de resolución (S/17531) presentado por Burkina Faso, Egipto, la India, Madagascar, el Perú y Trinidad y Tabago.

En la 2617a. sesión, el Consejo de Seguridad sometió a votación el proyecto de resolución contenido en el documento S/17531. A solicitud del Presidente, como representante de los Estados Unidos, el párrafo 6 de la parte dispositiva del proyecto de resolución (S/17531) se sometió a votación separada, como resultado de la cual fue aprobado por 14 votos a favor, ninguno en contra y 1 abstención (Estados Unidos de América).

A continuación, el Consejo de Seguridad sometió a votación el proyecto de resolución en su totalidad (S/17531), que fue aprobado por unanimidad como resolución 574 (1985).

La resolución 574 (1985) decía lo siguiente:

El Consejo de Seguridad,

Habiendo examinado la solicitud del Representante Permanente de Angola ante las Naciones Unidas contenida en el documento S/17510,

Habiendo oído la declaración del Representante Permanente de Angola ante las Naciones Unidas,

Teniendo presente que todos los Estados Miembros están obligados a abstenerse en sus relaciones internacionales de la amenaza o del uso de la fuerza contra la soberanía, la integridad territorial o la independencia política de cualquier Estado y de proceder en cualquier otra forma incompatible con los principios y propósitos de las Naciones Unidas,

Recordando sus resoluciones 387 (1976), 428 (1978), 447 (1979), 454 (1979), 475 (1980), 545 (1983), 546 (1984), 567 (1985) y 571 (1985), en las que, entre otras cosas, se condenaba la agresión de Sudáfrica contra la República Popular de Angola y se exigía que Sudáfrica respetase escrupulosamente la independencia, la soberanía y la integridad territorial de la República Popular de Angola,

/...

Gravemente preocupado por los persistentes actos hostiles y no provocados de agresión y de invasión armada sostenida cometidos por el régimen racista de Sudáfrica en violación de la soberanía, el espacio aéreo y la integridad territorial de la República Popular de Angola, y, en particular, por la invasión armada de Angola llevada a cabo el 28 de septiembre de 1985,

Consciente de la necesidad de adoptar medidas eficaces para la prevención y la eliminación de todas las amenazas a la paz y la seguridad internacionales creadas por los actos de agresión de Sudáfrica,

1. Condena enérgicamente al régimen racista de Sudáfrica por su agresión más reciente, premeditada y no provocada contra la República Popular de Angola, así como la continuación de su ocupación de partes del territorio de ese Estado, lo que constituye una patente violación de la soberanía y la integridad territorial de Angola y pone en grave peligro la paz y la seguridad internacionales;
2. Condena enérgicamente también a Sudáfrica por su utilización del territorio ilegalmente ocupado de Namibia como base para perpetrar actos de agresión contra la República Popular de Angola, así como para mantener su ocupación de parte del territorio de ese país;
3. Exige una vez más que Sudáfrica cese inmediatamente todos los actos de agresión y retire incondicionalmente y sin demora todas las fuerzas militares que ocupan el territorio angolano, y que respete escrupulosamente la soberanía, el espacio aéreo, la integridad territorial y la independencia de la República Popular de Angola;
4. Reafirma el derecho de la República Popular de Angola, de conformidad con las disposiciones pertinentes de la Carta de las Naciones Unidas, en particular el Artículo 51, de adoptar todas las medidas necesarias para defender y salvaguardar su soberanía, integridad territorial e independencia;
5. Insta a todos los Estados a que apliquen plenamente el embargo de armas impuesto contra Sudáfrica en la resolución 418 (1977) del Consejo de Seguridad;
6. Reitera su petición a todos los Estados Miembros de que presten toda la ayuda necesaria a la República Popular de Angola a fin de que fortalezca su capacidad defensiva ante la escalada de los actos de agresión de Sudáfrica y la ocupación de partes de su territorio por las fuerzas militares sudafricanas;
7. Pide a la Comisión de Investigación establecida en cumplimiento de la resolución 571 (1985), integrada por Australia, Egipto y el Perú, que informe urgentemente sobre su evaluación de los daños ocasionados por la agresión sudafricana, incluidos los últimos bombardeos;
8. Decide reunirse nuevamente en caso de que Sudáfrica no acate la presente resolución a fin de considerar la adopción de medidas más eficaces de conformidad con las disposiciones pertinentes de la Carta;
9. Decide seguir ocupándose de esta cuestión.

El problema del Oriente Medio, incluida la cuestión palestina
(véanse los documentos S/11935/Add.2, S/11935/Add.3 y S/11935/Add.4)

En una carta de fecha 30 de septiembre de 1985 dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad (S/17507), el representante de la India, refiriéndose a la decisión de la Conferencia de Ministros de Relaciones Exteriores de los Países No Alineados, celebrada en Luanda del 4 al 8 de septiembre de 1985, pidió en nombre del Movimiento de los Países No Alineados, que se convocara con carácter de urgencia al Consejo de Seguridad en relación con el tema "El problema del Oriente Medio, incluida la cuestión palestina".

El Consejo de Seguridad reanudó su examen del tema en sus sesiones 2618a. y 2622a., celebradas entre el 9 y el 11 de octubre de 1985.

En la 2619a. sesión, celebrada el 10 de octubre de 1985, el Presidente señaló la solicitud contenida en la carta de fecha 9 de octubre de 1985 del Representante Permanente de Egipto ante las Naciones Unidas (S/17552) de que se invitara a participar en el debate al Jefe del Departamento Político y Miembro del Comité Ejecutivo de la Organización de Liberación de Palestina (OLP). Dijo que la propuesta no se formulaba en virtud de los artículos 37 ó 39 del reglamento provisional del Consejo de Seguridad sino que, en caso de que el Consejo la aprobara, la invitación conferiría a la OLP los mismos derechos de participación que los conferidos a los Estados Miembros invitados en virtud de lo dispuesto en el artículo 37.

Después del debate, el Consejo de Seguridad adoptó la propuesta por 10 votos a favor 1 en contra (Estados Unidos de América) y 4 abstenciones (Australia, Dinamarca, Francia y Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte).

Durante las sesiones, el Presidente, con el consentimiento del Consejo, invitó a que participaran en el debate sin derecho de voto a los representantes de Afganistán, Argelia, Bangladesh, Cuba, Checoslovaquia, Indonesia, Israel, Jordania, Kuwait, Marruecos, Pakistán, República Árabe Siria, República Democrática Alemana, Yemen Democrático y Yugoslavia, que así lo habían solicitado.

En respuesta a una solicitud de fecha 9 de octubre de 1985 del Presidente del Comité para el ejercicio de los derechos inalienables del pueblo palestino, el Presidente, con el consentimiento del Consejo y en virtud del artículo 39 del reglamento provisional del Consejo, invitó al Presidente de ese Comité.

De conformidad con la solicitud de fecha 10 de octubre de 1985 del Representante Permanente de Kuwait ante las Naciones Unidas (S/17558) y de otra solicitud de fecha 10 de octubre de 1985 del Representante Permanente de Egipto ante las Naciones Unidas (S/17560), el Consejo de Seguridad, en virtud del artículo 39 del reglamento provisional, invitó al Dr. Clovis Moksoud en su 2620a. sesión y al Sr. Seid Sheriffudín Pirzada, Secretario General de la Organización de la Conferencia Islámica, en la 2621a. sesión.